Oznámenie o vyhlásení obchodnej verejnej súťaže
podľa ustanovení §281 až §288 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov platných v Slovenskej republike

na vytvorenie loga/značky destinácie Slovenský raj

1. Identifikácia Vyhlasovateľa

Názov: e-volution, s. r. o.
Sídlo: Tomašíkova 10, 040 01 Košice
IČO: 36811246
Telefón: +421 948 240 238
E-mail: office@e-volution.sk
Web: www.e-volution.sk
Kontaktná osoba: Ing. Branislav Kršák, PhD.

vyhlasuje

obchodnú verejnú súťaž

na vytvorenie loga/značky destinácie Slovenský raj

2. Špecifikácia predmetu obchodnej verejnej súťaže:

Vyhlasovateľ obchodnú verejnú súťaž vyhlasuje v rámci plnenia Zmluvy o dielo č. 268/2013 na poskytnutie služby „Vypracovanie Marketingovej stratégie destinácie Slovenský raj“, uzatvorenej s objednávateľom – Mestom Spišská Nová Ves v rámci realizácie projektu „Integrovaná propagácia infraštruktúry cestovného ruchu a ponuky aktivít na území Mikroregiónu Slovenský raj“, ITMS kód projektu: 22130220020, financovaného z Regionálneho operačného programu v rámci Výzvy ROP-3.2b-2010/01.

Predmetom súťaže je súťaž **návrhov loga/značky destinácie Slovenský raj.**

Cieľom súťaže je vytvoriť logo/značku destinácie Slovenský raj, ktoré/á sa stane súčasťou nového vizuálneho štýlu pre marketingovú stratégiu a komunikáciu s verejnosťou (a ktoré/á bude predmetom registrácie ochrannej známky). Pre prezentáciu destinácie Slovenský raj a jej aktivít, budovanie image a posilňovanie identity je potrebné vytvoriť logo/značku, ktoré/á bude používané/á na externú komunikáciu v rámci Slovenskej republiky i v zahraničí. Ide o prezentáciu v oblasti cestovného ruchu, obchodu, športu a kultúry, na propagačných a prezentačných materiáloch, na darčekových a suvenírových predmetoch, na vybraných regionálnych produktoch, na ostatných tlačovinách, v rámci elektronickej komunikácie a podobne.

Atribúty, ktoré má logo/značka destinácie Slovenský raj spĺňať:
- vysoká výpovedná hodnota,
- ľahká identifikácia a zapamätateľnosť,
- dynamickosť, aktuálnosť, modernosť.

Ďalšie podmienky pre logo/značku a aplikáciu:

- musí byť spracované/á v spojení s textom Slovenský raj (slovenská aj anglická verzia) a musí byť použiteľné/á aj bez textu,
- má byť ladené/á do farieb typických pre zelené zóny/parky/turistiku,
- návrh musí byť originálnym dielom autora,
- musí byť dizajnovo v súlade s existujúcim logom inštitúcie OOCR Slovenský raj – logo **na požiadanie poskytne Vyhlasovateľ**,
- má vystihovať daný región/destináciu,
- musí byť vhodné/á a použiteľné/á aj pre označenie regionálnych produktov (napr. produkty poľnohospodárskej výroby alebo potravinárskeho priemyslu alebo iné produkty i služby produkované v regióne),
- malo/a by byť použiteľné/á na displej, printové výstupy a 3D objekty a malo/a by byť reprodukovateľné/á rôznymi technikami.

Obchodná verejná súťaž je určená pre výtvarníkov, profesionálnych grafických dizajnérov a grafické štúdiá.

3. <u>Podmienky predloženia návrhov a podmienky zaradenia účastníka do súťaže</u>

Obchodnej verejnej súťaže na vytvorenie loga/značky destinácie Slovenský raj sa môže zúčastniť len ten uchádzač, ktorý v lehote na predkladanie návrhov doručí svoj návrh vrátane povinných príloh:

1. Návrh loga/značky, ktorý spĺňa nasledovné podmienky:
    a. Každý z uchádzačov môže do súťaže predložiť dva návrhy.
    b. Súčasťou každého súťažného návrhu musia byť povinne:
        i. finálny návrh loga/značky a jeho aplikácie v printovej aj digitálnej verzii (vektorový formát) vo farebnom, jednofarebnom a čiernobielom vyhotovení (negatív, pozitív), vo formáte A3, na vyhotovenie návrhov možno použiť počítačovú aj kopírovaciu techniku,
        ii. príklady riešenia aplikácie loga/značky a to na: hlavičkovom papieri, vizitkách a propagačných materiáloch destinácie Slovenský raj,
        iii. najmenší autorom odporúčaný variant loga/značky vo farebnom aj čiernobielom vyhotovení,
        iv. definovanie použitých farieb – základné a doplnkové farby, pre tlač priamymi farbami podľa vzorkovníka PANTONE, v stupnici CMYK, RGB, HTML, RAL,
        v. písomné zdôvodnenie (vysvetlenie) významu navrhnutého loga/značky vo vzťahu k destinácii Slovenský raj.
    c. Návrh musí byť presne označený uchádzačom (identifikačné údaje, názov štúdia/subjektu a jeho sídlo, resp. meno a bydlisko autora).
2. Povinná príloha – Čestné vyhlásenie, ktoré je súčasťou tejto výzvy a ktorým sa uchádzač záväzne prihlasuje do súťaže.
3. Povinná príloha – Neprepisovateľné médium (CD, DVD) obsahujúce digitálne verzie návrhov podľa bodu 1.b.

Návrh uchádzača, ktorý bude predložený bez uvedených náležitostí, nebude zaradený do hodnotenia odbornou komisiou.

Zaslaním prihlášky uchádzač potvrdzuje súhlas s podmienkami súťaže uvedenými v týchto propozíciách súťaže, ako i s použitím osobných údajov pre potreby súťaže a sprievodných aktivít.

4. Spôsob predloženia návrhu

Prihláška a súťažné návrhy v požadovanom rozsahu musia byť **fyzicky doručené poštou**, **kuriérom alebo osobne** v požadovanej forme a rozsahu do termínu uzávierky (lehota na podávanie návrhov): **do 30. 12. 2013 do 13.00 hod.** v zalepenej, nepriehľadnej a neporušenej obálke s označením „**OVS 12-2013“ a „NEOTVÁRAŤ!“** na adresu:

e-volution, s. r. o.
Tomašíkova 35
040 01 Košice

Osobné doručenie odporúčame dohodnúť si vopred telefonicky na čísle +421 948 240 238, alebo e-mailom na adrese office@e-volution.sk.

Prihlášky a súťažné návrhy sa predkladajú v slovenskom jazyku.

Súťažné návrhy doručené iným spôsobom alebo po stanovenom termíne uzávierky nebudú do obchodnej verejnej súťaže prijaté a budú bez otvorenia vrátené uchádzačovi.

Prihlášky a text propozícií súťaže sú k dispozícii na webových stránkach:
- spisskanovaves.eu/spisska_nova_ves/uradna_tabula/uradne_oznamy/
- www.slovenskyraj.eu
- www.sdc.sk
- www.e-volution.sk

5. Vyhodnotenie obchodnej verejnej súťaže

Vyhodnotenie obchodnej verejnej súťaže sa uskutoční po verejnom otváraní obálok s návrhmi všetkých uchádzačov, ktorí sa zúčastnia súťaže.

Verejné otváranie obálok s návrhmi sa uskutoční dňa **3. 1. 2014 o 10.00 hod.** na adrese: **Mesto Spišská Nová Ves, Radničné námestie 7, 052 70 Spišská Nová Ves, Referát cestovného ruchu – zasadacia miestnosť, 2. posch.**

Verejného otvárania obálok sa môžu zúčastniť všetci uchádzači, ktorí predložili do súťaže svoje návrhy a preukážu sa platným dokladom totožnosti. V prípade účasti zástupcu uchádzača je potrebné preukázať sa splnomocnením uchádzača pre zástupcu.

Vyhlasovateľ vyhodnotí obchodnú verejnú súťaž bezprostredne po termíne verejného otvárania obálok s návrhmi a zverejní informáciu o vyhodnotení na internetovej stránke Vyhlasovateľa www.e-volution.sk.

Autor najvhodnejšieho (víťazného) návrhu, ktorý Vyhlasovateľ prijal, získa odmenu vo výške 1 000 EUR (slovom: jedentisíc eur) – v uvedenej sume odmeny je zahrnutá aj cena za následné vypracovanie dizajn manuálu na základe zmluvy o dielo. Ďalšie miesta nebudú finančne ohodnotené. Finančná čiastka bude víťazovi vyplatená do 30 kalendárnych dní odo dňa prevzatia loga/značky a dizajn manuálu Vyhlasovateľom súťaže.

Vyhlasovateľ uchádzačovi, ktorý predložil najvhodnejší (víťazný) súťažný návrh, písomne prostredníctvom e-mailovej komunikácie oznámi, že jeho návrh prijíma, najneskôr do troch kalendárnych dní odo dňa vyhodnotenia návrhov, a vyzve ho na podpis zmluvy o dielo.
Vyhlasovateľ po ukončení súťaže upovedomí prostredníctvom e-mailovej komunikácie aj ostatných uchádzačov, ktorí v súťaži neuspeli.

V prípade, že autor najvhodnejšieho (víťazného) návrhu nepodpíše zmluvu v lehote do 3 kalendárnych dní od prevzatia oznámenia o prijatí víťaznej ponuky a výzvy na podpis zmluvy, Vyhlasovateľ pristúpi k podpisu zmluvy s autorom ďalšieho návrhu v poradí, ktorý sa tak stane novým víťazným návrhom.

6. Spôsob výberu najvhodnejšieho návrhu na uzavretie zmluvy

Pre určenie najvhodnejšieho návrhu loga/značky podľa podmienok súťaže bude Vyhlasovateľom zriadená deväťčlenná komisia.
V komisii na vyhodnotenie jednotlivých návrhov loga/značky budú zastúpení: Mesto Spišská Nová Ves (3 osoby), Mikroregión Slovenský raj (3 osoby) a odborníci – dizajnéri (3 osoby) delegovaní Slovenským centrom dizajnu. Žiadny z členov komisie nemôže byť uchádzačom v súťaži.

Vyhlasovateľ uzatvorí zmluvu s tým uchádzačom, ktorý predloží najvhodnejší návrh z hľadiska splnenia požiadaviek Vyhlasovateľa. Splnenie požiadaviek sa posudzuje z hľadiska nasledovných kritérií:

- pôvodnosť, originalita návrhu,
- významová zrozumiteľnosť,
- úroveň výtvarného spracovania,
- jednoduchá farebná a čiernobiela reprodukovateľnosť,
- zachovanie vysokej rozoznateľnosti pri zväčšovaní a zmenšovaní.

Vyhlasovateľ je prostredníctvom rozhodnutia hodnotiacej komisie oprávnený vybrať si ako najvhodnejší (víťazný) ten súťažný návrh, ktorý mu na základe uvedených kritérií hodnotenia vyhovuje najlepšie.

7. Typ zmluvy

S víťazným uchádzačom súťaže bude uzavretá zmluva o dielo v zmysle §536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

Predmetom zmluvy je **dodanie loga/značky destinácie Slovenský raj a dizajn manuálu.** Víťazný uchádzač (zhotoviteľ v zmysle zmluvy) odovzdá celý predmet plnenia zmluvy Vyhlasovateľovi súťaže najneskôr do 14. 1. 2014, pričom logo/značku (časť diela) odovzdá v deň podpisu zmluvy s Vyhlasovateľom v digitálnej podobe 3 x na CD nosiči, a to v krivkách, v PDF aj ako bitmapovú grafiku vo formáte JPG a PNG v niekoľkých veľkostiach (pre rôzne účely použitia). Dodanie dizajn manuálu sa požaduje 3 x v tlačenej plnofarebnej verzii a 3 x na CD nosiči vo formáte PDF.

Cena za dodanie predmetu zmluvy zahŕňa odmenu určenú autorovi víťazného návrhu v rámci vyhlásenej obchodnej verejnej súťaže vo výške 1 000,00 EUR (slovom: jedentisíc eur). Uvedená cena je konečná.

Súčasťou zmluvy o dielo budú tieto obchodné podmienky, **na ktorých Vyhlasovateľ trvá a stanovuje ich za záväzné a nemenné**:

1. Autor (víťazného návrhu) udeľuje súhlas Vyhlasovateľovi na vykonávanie majetkového práva autora k dielu podľa ustanovenia §18 ods. 1 a 2 zákona č. 618/2003 Z. z. (autorský zákon) v znení neskorších predpisov, vo svojom mene a na svoj účet.

2. Výkon majetkových práv autora Vyhlasovateľom zahŕňa: právo použiť dielo a právo udeľovať súhlas na každé použitie diela, najmä na:
    a. vyhotovovanie rozmnoženiny diela,
    b. verejné rozširovanie originálu diela alebo jeho rozmnoženiny nájmom, vypožičaním, predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva k dielu,
    c. spracovanie, preklad a adaptáciu diela,
    d. zaradenie diela do súborného diela,
    e. použitie diela alebo jeho časti na vytvorenie nových diel,
    f. verejné vystavenie diela,
    g. verejné vykonanie diela,
    h. verejný prenos diela.
3. Autor (víťazného návrhu) udeľuje Vyhlasovateľovi licenciu ako výhradnú v neobmedzenom rozsahu pre územie Slovenskej republiky, ako aj pre zahraničie, a to bezodplatne po dobu trvania autorskoprávnej ochrany.

Zmluva o dielo zahŕňa spracovanie návrhu loga/značky a spracovanie dizajn manuálu. Obsahom vyhotoveného dizajn manuálu na používanie loga/značky bude najmä:

a. grafické určenie jednotlivých variant a verzií loga/značky,
b. kodifikácia farebnosti a základných pravidiel použitia loga/značky (ochranná zóna, minimálna veľkosť, umiestnenie na rôzne pozadia, a pod.),
c. typografia,
d. aplikácia loga/značky – návrhy merkantilných tlačovín (hlavičkový papier, vizitka, poštová obálka, obálka prezentačného materiálu vo formáte A5 a A4), iné použitie (e-mail podpis, reklamné a suvenírové predmety),
e. princíp ohraničenia – podpisu na propagačných tlačovinách.

8. <u>Ostatné podmienky súťaže</u>

a. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo odmietnuť všetky predložené návrhy (§287 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník) a ukončiť obchodnú verejnú súťaž bez výberu najvhodnejšieho (víťazného) súťažného návrhu.
b. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo súťaž zrušiť, o čom bezodkladne informuje verejnosť zverejnením informácie na webových stránkach, prostredníctvom ktorých boli uverejnené prihlášky a text propozícií vyhlásenej súťaže. Uchádzačov, ktorí už predložili prihlášky a súťažné návrhy, informuje o zrušení súťaže písomne prostredníctvom e-mailovej pošty.
c. Súťažný návrh nemožno odvolať, meniť alebo dopĺňať po uplynutí súťažnej lehoty určenej pre podávanie návrhov.
d. Súťažný návrh možno meniť len v čase do uplynutia súťažnej lehoty určenej na podávanie návrhov podľa bodu 4., a to doručením zmeny alebo doplnenia písomne prostredníctvom fyzického doručenia na adresu určenú na podávanie súťažných návrhov podľa bodu 4.
e. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo meniť všetky uvedené podmienky obchodnej verejnej súťaže.
f. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo predĺžiť lehotu na vyhlásenie vybraného súťažného návrhu.
g. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo v prípade zistenia neúplnosti súťažného návrhu z hľadiska požiadaviek Vyhlasovateľa, uvedených v súťažných podmienkach predloženia návrhov, vyradiť návrh z obchodnej verejnej súťaže.
h. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo v prípade formálnych nedostatkov, ktoré nemenia obsah súťažného návrhu, vyzvať uchádzača na jeho doplnenie.
i. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo zverejniť informácie o priebehu a výsledkoch obchodnej verejnej súťaže na internetovej stránke Vyhlasovateľa www.e-volution.sk

j. Vyhlasovateľ neuhrádza uchádzačom žiadne náklady spojené s ich účasťou v tejto obchodnej verejnej súťaži.
k. Právnu ochranu diel zaslaných do súťaže Vyhlasovateľ nezabezpečuje. Originály súťažných prác poisťuje v prípade potreby každý uchádzač na vlastné náklady.
l. Vyhlasovateľ sa zaväzuje podpísať zmluvu s uchádzačom, ktorý predložil najvhodnejší (víťazný) návrh.
m. Po vyhlásení výsledkov súťaže si Vyhlasovateľ vyhradzuje právo ponechať si digitálne verzie všetkých predložených súťažných návrhov. Súťažiaci uchádzač môže po vyhlásení výsledkov písomne požiadať Vyhlasovateľa o vrátenie všetkých ním predložených návrhov v printovej verzii. Vyhlasovateľ sa zaväzuje vrátiť uchádzačovi všetky ním predložené návrhy v printovej verzii do 30 kalendárnych dní od prevzatia výzvy na ich vrátenie. Vyhlasovateľ sa zaväzuje, že predložené návrhy nebude ďalej používať ani upravovať.
n. Vyhlasovateľ sa zaväzuje, že v súlade s autorskými právami nezneužije žiadny zo súťažných návrhov pre svoje účely.

V Košiciach dňa 5. 12. 2013 .....

Ing. Branislav Kršák, PhD.

Čestné vyhlásenie

Obchodná verejná súťaž na vytvorenie loga/značky destinácie Slovenský raj

Dole podpísaný autor/štatutárny zástupca*:

Meno a priezvisko: .....

Narodený/á dňa: .....

Adresa trvalého pobytu: .....

týmto čestne vyhlasujem, že:

- záväzne prihlasujem svoj návrh, prípadne svoje návrhy loga/značky destinácie Slovenský raj do obchodnej verejnej súťaže na vytvorenie loga/značky destinácie Slovenský raj, vyhlásenej spoločnosťou e-volution, s. r. o., dňa 5. 12. 2013,
- súhlasím so súťažnými podmienkami predmetnej obchodnej verejnej súťaže,
- prihlásením môjho návrhu loga/značky do súťaže nie sú dotknuté práva tretích osôb,
- súhlasím s licenčnými podmienkami uvedenými v podmienkach tejto obchodnej verejnej súťaže a
- som si vedomý, že som svojím predloženým návrhom v tejto obchodnej verejnej súťaži viazaný, a že v prípade výberu môjho návrhu ako víťazného pristúpim k podpisu zmluvy o dielo v zmysle predmetnej výzvy.

Kontaktný tel.:

E-mail:

*Nehodiace sa preškrtnite
(Pokiaľ sa do súťaže prihlasuje a súťažný návrh predkladá právnická osoba, prihlášku vyplní jej štatutárny zástupca.)

V..... dňa ....
(meno a podpis)